

Under Graduate Examination, 2023

Semester-I (NEP)

Major -1

Elementary Tibetan Grammar & Language Training

Time: 3 Hours

Full Marks: 80

༡ གཤམ་གསལ་འི་བཀམས་ལས་གང་རུང་ལྟ་ལ་ལན་གྱིས།

ཨང་6x5=30

༡༽ རྩོན་འཇུག་དང་ཡང་འཇུག་གི་གོ་དོན་གྱིས་ཉེ་མཉམ་འཇུག་ལཱ་དཔེར་བཞིན་གཉིས་རེ་གྱིས།

༢༽ འདོགས་ཅན་གྱི་ཡི་གེ་ཇི་ཡོད། ཡ་བཏགས་གྱི་ཡི་གེ་རྣམས་རེ་རེ་ནས་སོ་སོར་གྱིས།

ག༽ རྣམ་དབྱེ་བརྒྱད་རེ་རེ་ནས་བོད་སྐད་དུ་གྱིས།

ང༽ ལ་དོན་དང་ཨི་ལྷན་གྱི་ཐད་རྣམས་རེ་རེ་ནས་གྱིས།

ཅ༽ མགོ་ཅན་གྱི་ཡི་གེ་ཇི་ཡོད། ས་མགོའི་ཡི་གེ་རྣམས་རེ་རེ་ནས་གྱིས།

ཆ༽ དབྱངས་བཞིའི་མིང་རེ་རེ་ནས་བོད་སྐད་དུ་གྱིས།

ད༽ རྩོན་འཇུག་གི་ཡི་གེ་རྣམས་རེ་རེ་ནས་གྱིས་ཉེ་མཉམ་འཇུག་ལཱ་དཔེར་བཞིན་རེ་གྱིས།

༢ གཤམ་གསལ་ཆིག་སྒྲིབ་རྣམས་ལས་གང་རུང་ལྟ་དབྱིན་སྐད་དུ་ཕབ་བསྒྱུར་གྱིས།

ཨང་10ཡོད།

༡༽ ཁྱེད་རང་ལ་དེ་བཞིན་བསམ། ༢༽ ཁྱེད་རང་དགོ་ཆུན་ཡིན་བསམ། ག༽ དེ་སོགས་གྲུ་རེད། ང༽ ཡ་གི་སྒྲིབ་པ་རེད།

ཅ༽ ང་ལ་དེ་བཞིན།

ཆ༽ མོ་ལ་སྒོགས་སོ་འདུག། ད༽ བཙུག་མེ་ཉོག་རེད།

༣ གཤམ་གསལ་བཞིན་བཀམས་དབྱིན་སྐད་དུ་ཕབ་བསྒྱུར་གྱིས།

ཨང་10ཡོད།

གཡག་ཆེན་པོ་རེད། དེ་ལ་རྩ་ཆུ་གཉིས་དང་། སྤྱག་ལག་བཞི་ཡོད། གཡག་ཁ་ཤས་དཀར་པོ་རེད། གཡག་ཁ་ཤས་ནག་པོ་རེད།

ཀོ་བ་ཀོ་བའི་ནང་ལ་ཡོད། ཁོ་ལ་ལྷག་གཅིག་ཡོད་རེད། ལྷག་དང་ཀོ་བ་ཆ་ལ་ཡོད་བཞིན། མེ་ཉོག་མགོ་ག་རེ་རེད། ང་བདེ་མ་ལ་

དགའ་པོ་ཡོད།

༤ གཤམ་གསལ་མིང་ཆིག་རྣམས་ལས་གང་རུང་ལྟ་ཆིག་སྒྲིབ་ཐུང་དུ་རེ་གྱིས།

ཨང་10ཡོད།

ཆེན་པོ། མང་པོ། ག་རེ། བདེ་མ། འཇམ་པོ། ཐུ་བ། ལོ་མ།

༥ གཤམ་གསལ་མིང་ཆིག་རྣམས་ཀྱི་སྐད་དོན་དབྱིན་སྐད་དུ་གྱིས།

ཨང་1x10=10

སྤྱ་གུ། ལྷ་མོ། རི་མོ། བེད་ཉོག། ཟུང་། རྒྱུ་ལྷག། ལྷག། ཀོ་བ། བེད་ཐོང་། སྒོ་བ་གྲུ།

༦ གཤམ་གསལ་བར་སྟོང་རྣམས་སུ་ཡིན་དང་རེད་འཆམས་བར་སྟོངས།

ཨང་1x10=10

༡༽ འདི་སྤྱ་གུ་..... ༢༽ ང་ག་བ་..... ག༽ དེ་ཆོ་གཅོང་མ་རེད་..... ང༽ ཡ་གི་སྒྲིབ་..... ཅ༽ འདི་ཆོ་ངའི་དེ་བ་.....

ཆ༽ ཁྱེད་རང་སྤྱང་པོ་..... ཇ༽ ཁོང་མི་མེས་ས་བཟང་པོ་ཞིག་..... ཉ༽ ཁྱེད་རང་སྤྱ་.....

ཉ༽ ཁོང་སྤྱ་..... ཐ༽ ཁྱེད་རང་གི་དགོ་ཆུན་གྱི་མིང་ག་རེ་.....

Under Graduate, Examination-2023  
Semester-I (NEP)  
Major-02  
Introduction to the Life of Buddha and His Teaching

Time: 3 Hours

Full Marks: 80  
ཨང་10x2=20

- ག) གཤམ་གསལ་བྱི་བ་རྣམས་ལ་ཡན་ལྷན་བྱང་བྱ་བྱིས།  
༡) ལྷོན་བ་ཤུག་ཐུབ་པའི་ཡབ་ཡུམ་གྱི་མཆོད་བྱིས།  
༢) རྩ་བ་ལ་སྤྱི་ཡོན་ནམ།  
༣) སྤེལ་བྱ་གསུམ་ཟེར་ན་གང་རེད།  
༤) ལྷོན་བ་ཤུག་ཐུབ་པ་གནས་གང་དུ་སངས་རྒྱུས་སམ།  
༥) སྤྱི་མུང་ན་ལས་འདས་པ་ཟེར་ན་གང་རེད།  
༦) བཀའ་བསྟུ་གསུམ་པ་གང་དུ་མཛད་དམ།  
༧) དབལ་འི་ཀྲམ་གྱི་ལ་དགོན་བ་སྤྱི་མུག་བཏབ་བམ།  
༨) རྒྱ་ཆེར་རོལ་པའི་མདོའི་བཛྲེད་བྱ་གང་ཡོན་ནམ།  
༩) རྣང་པའི་གཞུང་ལྷན་འདུལ་བ་ཟེར་ན་གང་རེད།  
༡༠) རྣང་པའི་ཐེག་པ་གཉིས་ཀྱི་མིང་བྱིས།

- ཁ) གཤམ་གསལ་བྱི་བ་རྣམས་ལས་གང་རུང་བཞི་ལ་ཡན་བྱིས།  
༡༡) རྣང་པའི་བྱུང་མཐའ་བཞིའི་མིང་བྱིས།  
༡༢) ལྷོན་བ་བཅོམ་ལྷན་འདས་ཀྱི་འཁོར་བཞིའི་མིང་བྱིས།  
༡༣) རྒྱ་གར་ནང་པའི་མཁས་པ་གྲགས་ཆེ་བ་བཞིའི་མིང་བྱིས།  
༡༤) རྒྱ་གར་དུ་ཡོད་པའི་རྣང་པའི་གནས་བཞིའི་མིང་བྱིས།  
༡༥) རྒྱ་གར་གྱི་རྣང་པའི་དགོན་བ་གྲགས་ཆེ་བ་བཞིའི་མིང་བྱིས།

ཨང་4x4=16

ག) གཤམ་གསལ་མིང་ཆོག་རྣམས་ལས་གང་རུང་བཞིའི་སྐད་དོད་བོད་སྐད་དུ་བྱིས།

ཨང་4x2=8

Buddha Rahula Uppali Ananda Monastery Shuddhodan India

ང) གཤམ་གསལ་བྱི་བ་རྣམས་ལས་གང་རུང་གཉིས་ལ་ཚུལ་བྱང་བྱིས།

ཨང་2x6=12

སངས་རྒྱུས་ཀྱི་དུས། རྗེ་གདན། ཆོས་འཁོར། འཕགས་ལམ་ཡན་ལག་བརྒྱད།

ཅ) གཤམ་གསལ་བྱི་བ་རྣམས་ལས་གང་རུང་གཉིས་ལ་ཡན་རྒྱུས་པར་བྱིས།

ཨང་2x12=24

༡༦) ལྷོན་བ་བཅོམ་ལྷན་འདས་ཀྱི་མཛད་རྣམ་བྱིས།

༡༧) བདེན་བ་བཞི་གང་དང་གང་རེད། དེའི་སྐོར་ལ་རྒྱུས་པར་བྱིས།

༡༨) བཀའ་བསྟུ་གཉིས་པའི་སྐོར་ལ་རྒྱུས་པར་བྱིས།

Undergraduate Programme with Tibetan Major Examination, 2023

Semester – I

Indo-Tibetan Studies

Subject: SEC-I

(Tibetan Folklore & Cultural Studies)

Time: 3 Hours

Full Marks: 60

Questions are of value as indicated in the margin.

གཤམ་གསལ་དྲི་བ་རྣམས་ལས་གང་རུང་ཁྲུང་ལན་གྱིས། 72 x 4 = 60

༡༥ མདོ་མཛེས་རྒྱུ་ལས་བདུས་པའི་ཁྱུང་ཆུང་ལྷུང་བའི་གཏམ་རྒྱུད་རྣམས་པོར་གྱིས།

༢༥ མཐུན་པ་རྒྱུ་བཞིའི་རྒྱུ་དང་དེ་གསུངས་དགོས་པའི་རྒྱུ་རྒྱུངས་མདོར་བརྒྱས་ཤིག་གྱིས།

༣༥ རི་དུགས་ཆོས་ལའོར་གྱི་མཆོན་དོན་དང་དེའི་གལ་གནད་གྱི་རྣམས་ལྷུང་བརྒྱས་ཤིག་གྱིས།

༤༥ བོད་གྱི་རྒྱལ་པོའི་ཐོག་མ་གཏམ་ཁྱི་བཅན་པོའི་རྣམས་ལྷུང་བརྒྱས་ཤིག་གྱིས།

༥༥ གནམ་གྱི་ཁྱི་བཅན་པོ་ལྷུང་བརྒྱས་ཤིག་གྱིས།

༦༥ ཆོས་རྒྱལ་སྤངས་པའི་རྣམས་ལྷུང་བརྒྱས་ཤིག་གྱིས།

༧༥ བོད་ལུ་བརྒྱུངས་པའི་དགའ་ཆོར་མེད་པར། གཞུ་གུ་བཀོལ་པའི་ཡ་ལ། ཞེས་པའི་གཏམ་དཔེ་དེའི་

རྒྱུ་རྒྱུངས་དང་གོ་དོན་རྣམས་པོར་གྱིས།

༨༥ གཤམ་གསལ་མེད་ཆོས་རྣམས་ཀྱི་དབྱིན་ཟིའི་རྣམས་དོན་མཐོར་བར་གྱིས།

༩༥ གཤམ་གསལ་ཆོས། ཁེ་ཁྱུང་ཆུང་། གེ་ཁྱུང་ཆུང་། ངེ་ཁྱུང་། ཅེ་ཁྱུང་། ཆེ་ཁྱུང་།

UNDERGRADUATE EXAMINATION, 2023

SEM -I

INDO-TIBETAN STUDIES

MNIT01 (TIBETAN)

ELEMENTARY TIBETAN READING AND WRITING

TIME: 3 HOURS

FULL MARKS: 80

- ༡ རྒྱ་ལྟག་རྩེས་ལྟག་དང་ཡང་ལྟག་ག་རེ་རེ། དེ་དག་གི་དཔེར་བཞིན་གྲིས། ༡༣
- ༢ གཤམ་གསལ་ཚིག་རྣམས་ལས་གང་རུང་ལྟ་ཚིག་སྟབ་བཅོས། ༡༣
- གཞེས་མས་བཟང་པོ། ཁྱེད་ཁང་། གཞེས་ཀྱི་ཆུ། ང་ཀྱི་འབྲོག་པ། ཅེས་ཀྱི་གསལ་པོ།  
    ཆེན་མོ།
- ༣ གཤམ་གསལ་ཚིག་སྟབ་རྣམས་ལས་གང་རུང་ལྟ་ཚིག་བཅོས་བྱས་ནས་གོ་རིམ་ལྟར་སྟེགས། ༡༠
- གཞེས་ཀྱི་བོད་པ་ང་ཡིན། ཁྱེད་ཁང་བཟང་པོ་མི་རེད་ཞིག་སེམས། གཞེས་ལྷག་པས་འདི་རེད་མ།  
    ང་ཀྱི་ཚོས་ལྷག་ཁྱེད་རང་རེད། ཅེས་ཀྱི་པ་ཚོ་རེད་ཡ། ཆེན་མོ་པ་གི་ཁང་པ།
- ༤ གཤམ་གསལ་ཚིག་སྟབ་རྣམས་ལས་གང་རུང་ལྟ་ཚིག་ཐོག་རྒྱ་སྟེགས། ༢༠
- གཞེས་ཀྱི་ཚོ་མོ་ག་གུ་རེད།  
    ཁྱེད་ཀྱི་ཁུང་མ་རེད།  
    གཞེས་ཀྱི་མ་ཞིག་ཡིན་པ་བཅོ་འདུག  
    ང་ཀྱི་ཁང་ཚོ་སྟེན་མཆེད་ཡིན་གྱི་རེད།  
    ཅེས་ཀྱི་གུང་པོ་རེད།  
    ཆེན་མོ་ཀྱང་ཀྱང་རེད།
- ༥ གཤམ་གསལ་དབྱིན་ཇིའི་ཚིག་སྟབ་རྣམས་ལས་གང་རུང་ལྟ་ཚིག་སྟེགས། ༢༠

- a) This is my hand.
- b) This is his children.
- c) That is his book.
- d) This is her bag.
- e) This is a Tibetan restaurant.
- f) This is black.



(2)

Undergraduate Examination, 2023  
Semester-I

CVAC: Tagore Studies (NEP)  
(For Regular candidates)

Time: 3 Hours

Full Marks: 60

*Marks on the right-hand margin are indicative of the values of the questions.*

1. Answer the following questions in **complete** sentences (*any 15*) 15×1=15
  - a. What is the name of Tagore's mother?
  - b. With whom did Tagore make his first trip to the Himalayas?
  - c. Who, among Tagore's relatives, became the first Indian I.C.S.?
  - d. Name the first school in which Tagore was admitted.
  - e. One of Tagore's elder sisters was a famous novelist of her time. Name her.
  - f. In which year was Tagore's opera named *Valmiki Pratibha* published?
  - g. What was the name of Tagore's wife before her marriage?
  - h. What is the name of Tagore's first child?
  - i. In which year was the Santiniketan *Brahmacharyashram* founded?
  - j. In which year did Tagore receive the Nobel Prize?
  - k. Who wrote the 'Introduction' to *Gitanjali: Song Offerings*?
  - l. In response to which incidence did Tagore renounce the Knighthood?
  - m. Where was the rural reconstruction centre established in 1922?
  - n. In which foreign city was the first-ever exhibition of Tagore's paintings held?
  - o. In which year was the Cheena Bhavana established?
  - p. Whom did Tagore name 'Vijaya'?
  - q. What is the title of Tagore's last birthday address?
  - r. Write the date of Tagore's demise according to the Gregorian calendar.
2. Write short notes on **any three (3)** of the following topics with not more than **75 words** for each. 3×5=15
  - a) Tagore's childhood,
  - b) Tagore's first voyage to Europe,
  - c) The significance of the Shelaidaha phase of Tagore's life,
  - d) Kala Bhavana and Sangit Bhavana,
  - e) Santiniketan *Brahmacharyashram*,
  - f) The importance of Buddhadeva in Tagore's philosophy.
3. Answer **any two** of the following questions. 2×15=30
  - a. Discuss how the experience of watching the sunrise from the Sudder Street house impacted Tagore's mind.
  - b. Write briefly about Tagore's project of the rural reconstruction centre in Sriniketan.
  - c. Write the main subject matter of 'Asrama Education' in your own words, a text included in your syllabus.
  - d. Following the essay, "The Message of India's History," write a comparative analysis of Indian and European civilisations.
  - e. Write about Tagore's feelings for the earth as expressed in the text "The Earth."

**Undergraduate Examination, 2023**  
**Semester-I**  
**CVAC: Tagore Studies (NEP)**  
**(For Regular candidates)**

**Time: 3 Hours**

**Full Marks: 60**

দক্ষিণ প্রান্তস্থ সংখ্যা প্রশ্নের মান নির্দেশক

১। যে-কোনো পনেরোটি প্রশ্নের উত্তর পূর্ণবাক্যে দাও:

১৫×১=১৫

- ক) রবীন্দ্রনাথের মায়ের নাম কী?
- খ) রবীন্দ্রনাথ প্রথম হিমালয় ভ্রমণ করেন কার সঙ্গে?
- গ) রবীন্দ্রনাথের কোন আত্মীয় ভারতীয়দের মধ্যে প্রথম আই.সি.এস?
- ঘ) রবীন্দ্রনাথ প্রথমে কোন বিদ্যালয়ে ভর্তি হয়েছিলেন?
- ঙ) রবীন্দ্রনাথের এক দিদি সেকালের বিখ্যাত ঔপন্যাসিক ছিলেন। তাঁর নাম কী?
- চ) রবীন্দ্রনাথের গীতিনাট্য 'বাল্মীকিপ্রতিভা' কোন সালে প্রকাশিত হয়?
- ছ) বিবাহের আগে রবীন্দ্রনাথের স্ত্রীর নাম কী ছিল?
- জ) রবীন্দ্রনাথের প্রথম সন্তানের নাম কী?
- ঝ) শান্তিনিকেতন ব্রহ্মচর্যাশ্রম কবে প্রতিষ্ঠিত হয়?
- ঞ) রবীন্দ্রনাথ কত সালে নোবেল পুরস্কার পান?
- ট) ইংরেজি 'গীতাঞ্জলি'র ভূমিকা কে লিখেছিলেন?
- ঠ) কোন ঘটনার প্রতিবাদে রবীন্দ্রনাথ নাইটহুড ('স্যার' উপাধি) ফিরিয়ে দেন?
- ড) ১৯২২ সালে গ্রাম পুনর্গঠন কেন্দ্র কোথায় স্থাপিত হয়?
- ঢ) বিদেশে কোন শহরে প্রথম রবীন্দ্রনাথের আঁকা ছবির প্রদর্শনী হয়?
- ণ) চীনাভবন কবে প্রতিষ্ঠিত হয়?
- ত) রবীন্দ্রনাথ কাকে 'বিজয়া' নাম দিয়েছিলেন?
- থ) রবীন্দ্রনাথের শেষ জন্মদিনের ভাষণটির নাম কী?
- দ) রবীন্দ্রনাথের মৃত্যুর ইংরেজি তারিখটি কী?

২। যে-কোনো তিনটি বিষয়ে অনধিক পঁচাত্তর (৭৫) শব্দে টীকা লেখো:

৩×৫=১৫

- ক) রবীন্দ্রনাথের বাল্যজীবন
- খ) রবীন্দ্রনাথের প্রথম ইউরোপ ভ্রমণ
- গ) রবীন্দ্রজীবনে শিলাইদহ পর্বের গুরুত্ব
- ঘ) কলাভবন ও সংগীতভবন
- ঙ) শান্তিনিকেতন ব্রহ্মচর্যাশ্রম
- চ) রবীন্দ্রভাবনায় বুদ্ধদেবের গুরুত্ব

২×১৫=৩০

৩। যে-কোনো দুটি প্রশ্নের উত্তর দাও:

- ক) সদর স্ট্রিটের বাড়িতে সূর্যোদয় দেখবার ঘটনা রবীন্দ্রনাথের মনকে কীভাবে প্রভাবিত করেছিল?
- খ) শ্রীনিকেতনে রবীন্দ্রনাথের গ্রাম পুনর্গঠন প্রয়াসের কথা সংক্ষেপে লেখো।
- গ) তোমাদের পাঠ্য 'আশ্রমের শিক্ষা' রচনাটির বক্তব্য নিজের ভাষায় লেখো।
- ঘ) ভারতবর্ষের ইতিহাস প্রবন্ধ অনুসরণে ভারতীয় ও যুরোপীয় সভ্যতার তুলনামূলক আলোচনা করো।
- ঙ) পৃথিবীর প্রতি রবীন্দ্রনাথের মনোভাব 'পৃথিবী' প্রবন্ধ অবলম্বনে লেখো।

P.T.O

4 year Undergraduate Examination 2023

Subject : AECC/MIL—Bengali

Course 01

Time : 2 hours

Full Marks : 40

যে-কোনো একটি প্রশ্নের উত্তর দাও :

১৫X১=১৫

- ১। 'লক্ষ্মণের শক্তিশেল' নাটকে রামায়ণ আখ্যান ব্যবহার করে কীভাবে হাস্যরস সৃষ্টি করা হয়েছে?
- ২। রোমাঞ্চকাহিনি হিসেবে 'যকের ধন'-এর সার্থকতা বিচার করো।
- ৩। 'গুণুনোশ্বারের দেশে' রচনার যে প্রাকৃতিক পরিবেশের বর্ণনা পাওয়া যায়, তা নিজের ভাষায় লেখো।
- ৪। 'মনোজদের অদ্ভুত বাড়ি' গল্পে মনোজের বাড়ির সদস্যদের পরিচয় দাও।

৫। যে-কোনো তিনটি বিষয়ে টীকা লেখো :

৫X৩=১৫

- ক. হনুমান
- খ. করালী মুখুজ্জে
- গ. গুণুনোশ্বার
- ঘ. 'মনোজদের অদ্ভুত বাড়ি' গল্পের নাম-পরিচয়হীন ফটোগ্রাফ

৬। যে-কোনো দশটি প্রশ্নের উত্তর দাও :

১X১০=১০

- ক. 'লক্ষ্মণের শক্তিশেল' কী জাতীয় রচনা?
- খ. 'কাল রাত্তিরে আমি একটা চমৎকার স্বপ্ন দেখেছি' — কোন স্বপ্নর কথা বলা হয়েছে?
- গ. জাম্বুবান লক্ষ্মণের জন্য কী ওষুধের সন্ধান দিয়েছিলেন?
- ঘ. 'তুই ব্যাটা জানোয়ার নিষ্কর্মার অবতার/ কাজকর্মে দিস বড় ফাঁকি'—কার কথা বলা হয়েছে?
- ঙ. 'মনোজদের অদ্ভুত বাড়ি' রচনায় বাজাডু কে?
- চ. 'মনোজদের অদ্ভুত বাড়ি' রচনার গোয়েন্দার নাম কী?
- ছ. রাখাবাবু কে?
- জ. 'লোকে বলে ওইটাই তাঁর নেশা'—কোন নেশার কথা বলা হয়েছে?
- ঝ. "গুণুনোশ্বারের দেশে" রচনার কথক কে?
- ঞ. "গুণুনোশ্বারের দেশে" রচনার পটভূমিতে কোন মহাদেশের কথা পাওয়া যায়?
- ট. ভূষুণ্ডা কে?
- ঠ. মাসাই সর্দারের নাম কী?
- ড. যকের ধনের খোঁজ প্রথম কার কাছে পাওয়া যায়?
- ঢ. 'যকের ধন' রচনায় কোন পাহাড়ের উল্লেখ রয়েছে?
- ণ. 'যকের ধন' গল্পের মূল চরিত্রদ্বটির নাম লেখো।
- ত. যকের ধনের সংকেত কোথায় লেখা ছিল?